

# 華僑報

JOURNAL WAH KIU PO

本報地址：新加坡大馬路門牌五十四號

電話：二二五號

廣告部：二二五號

印刷部：二二五號

發行部：二二五號

訂閱部：二二五號

零售部：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

發行費：二二五號

訂閱費：二二五號

零售費：二二五號

廣告刊例：二二五號

印刷費：二二五號

## 本報五週年紀念

### 編印「紀念年刊」啟事

本報自創刊以來，承蒙各界愛護，不勝感荷。茲值五週年紀念，特編印「紀念年刊」，以誌盛衰。年刊內容豐富，包括本報歷史、重要事件、人物專訪等。現已出版，歡迎各界人士踴躍訂購。每本售價大洋一元，郵資在內。訂購處：本報編輯部。

## 國華

連映兩天  
萬語千言  
場場精彩  
用盡心機  
萬語千言  
場場精彩  
用盡心機

## 飛將軍

此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 雪飛花

此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 義皇台慘案

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 關麗珍問吊

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 海鏡院

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

## 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 專辦：名廠良藥

衛生用品 化學原料 衛生用品 化學原料

### 法律告白

注意：凡惠顧法律告白者，請先向本律師事務所洽詢。本律師事務所地址：新加坡大馬路門牌五十四號。

### 求精

製造工廠 總發行處：新加坡大馬路門牌五十四號。

### 肥仔水

嬰孩常服 強壯活潑

### 大藥廠

發行所：澳門新馬路門牌五十四號。

### 白濁

藥效特 治專

### 肺癆

遺洩 藥效特

### 雀巢

遺洩 藥效特

### 濕毒

毒血 藥效特

### 郭友誠

外科耳鼻喉

### 希望於十中全會者

社論

### 花柳

遺洩 藥效特

### 平安第四

次演平安劇團戲寶

### 海鏡院

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 源利謝

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

### 謝老金鋪

多情的半，安反串，悲劇，感人至深。此劇一年之後，方在澳門放映。當其時，必為先！

(倫敦十九日電) 關東軍對法蘭西、刻正向南亞西亞推進。其推進之情況、大抵將日本砲砂達于極高處。非但對俄軍現分三路向軸心陣地進攻。並西及越南與戰門之戰。而在的黎波里至南一千二百英里。經過沙漠。西北極端。此間觀察家或信盟軍攻心正極力結束東非非洲戰役。以便在歐洲開闢一進攻軸心之路。尤以義大利為甚。據巴黎中央社下之廣播稱。美英征軍已在突尼西亞進攻軸心方之利比亞。此間人士初謂義大利之力量日漸衰微。身項因衰。對於盟軍最後掃蕩的黎波里唐尼左方面之隆美爾勢力。頗為重要。現軸心大部兵力。均在的黎波里唐尼左方面。準備作最後之一戰。據報。義大利軍之損失。約計一百萬人左右。

(寧波昨昨晚電) 據無線電消息。突尼西亞已展開第一次坦克軍會戰。德坦克軍八輛被毀。甚及坦克車砲及重砲亦被毀云。

(倫敦十九日電) 柏林今晚廣播。德軍與盟軍已在突尼西亞沿海區(阿爾及利亞邊界)。發生第一次接觸。

(倫敦十九日電) 德控制下之丹麥電台廣播稱。據丹吉爾本晚消息。自法屬赤道非洲開來戴高樂所部軍隊四千人。已在北非登陸。並向內地進發。

國際議會協會  
致函中國

（倫敦十八日電）  
論不欽佩之意

國際議會協會致中國分會會長克爾閣下書，及主席伊文思上校，頃函王室或民衆政會主席閣下主席，其崇文如次：做爲人民對於中國人民之英勇抗戰，深表欽佩。縱觀中國全史，未有戰爭日更爲崇高光榮者。故復貴戰況頗顯勝利，並盼望其前途獲勝利之一日，而正正義矣。恢復太平與正義矣。中國萬歲。按此函係由英英議會訪問團泰弗亞爵士轉至貴處者

（安特拉十九日電）此爲一般情緒，皆傾向盟軍北非戰局之方耳。已完全獲得上之信心。尤

土國實力  
極爲充足  
不懼任何侵略

以對英美兩國採取攻勢之能力一點爲然。凡屬苦土耳其之美國人，何向此或。然若干老外交觀察家，謂如吾人認爲土國官方已改變且謹慎之中立態度，西班牙之誤，土國與對西班牙之部分動員，甚表注意。因同聯盟在北非督進後，西班牙均自成爲俄敵對國之憂，故土國繼續保持全部動員，達二年之久。但自北非事件發生後，土國消息靈通方面，及外國軍事觀察家，但認爲俄國或將侵入土國，並進攻中東，恢復以前之佔領地。然一般相信，德方現已無力開闢新戰場，因目前土國軍隊作戰之決心與實力，皆已增強。而德方則已減低矣。

英正於幽谷中  
開闢前進道路  
件。當能鼓舞勇氣。  
瞻望將來。(邱吉爾  
拜紐亞騰山大將軍亦  
爲海洛之老校友也)  
云。

西陸長巡視  
各地要衝  
(里斯本廿四日電)

西班牙

英第 八 將迫近

(開羅，九日電) 英軍神速之沙漠部隊，業已攻入企圖將廿五哩斜坡掩護糧米運退却之軸心後衛部隊之薄弱陣線。英軍一役，則在班加西東南六十五里。企圖炸毀通往艾爾阿赫馬德之錫瑪拉灣公路之大道。並在艾爾阿吉拉直趨錫瑪拉之殘餘隊部接觸。又阿格德比亞布巧之帝國軍一師，曾由米幾里稀作直插沙漠高源並以勇敢之包圍方式，繞過加西。同時第八軍主力部隊，則進展甚速，即將進攻班加西。當五軍向西特塞爾

(華羅十九日電) 葡軍連獲之沙漢部賊。業已攻入企圖佔廿五哩斜坡坡頂之米爾部賊之軸心處。衝部隊之薄陣陣線。獲軍一股。刻在班加西東南六十五里。企圖炸毀往沿塞爾特灣(即錫馬爾灣)海濱公路之大道。並在艾爾阿吉吉帝威軍之殘餘部隊接觸。又阿格德比亞(廿)帝威軍一股。會由米幾里猛炸直達沙漢高原並以勇敢之包圍方式。繞過班加西。同時第八軍主力部隊。向班那班連。將班加西班加西。當塞爾西特灣進攻之際。發現海米爾已沿一地勢崎嶇長達廿五里之斜坡建立一後衛防線。料羅馬軍之意。願設在距離海濱公路十五或廿里之遠。阻遏英吉。俾其主力部隊。可以從容進攻。或在艾爾阿吉吉附近。建立防禦工事。此舉對納粹使衝部隊。能占領邊塞軍。實成疑問。以致海軍利益益達。且楊欽予與米爾部衝滅之部隊以致命之打擊也。

羅馬昨晚電 敵軍已自史斯尼軍海撤退。亞自塞沙漢部中云。

羅馬昨晚電 義官方公佈稱「錫倫尼加度軍反攻。」又稱。一昨晚英空軍轟炸撒丁及西西里。

新鑄石玉器  
型珍珠銀作  
新馬路九十八號電話或七五二號

自鑄  
十足金條  
純淨銀條

漢恒益銀號  
營業電話五五四五  
經理電話五九五五

附設  
恒盛金鋪  
電話二叁零九

觀音堂即普濟禪院  
本院舊曆十一月十二午三點啟壇修  
大悲懺七晝八宵普供諸天  
三寶焰口普恭祝阿彌陀佛  
各善信搭壇付施隨來本院  
懺千秋

同益正牙料  
號實買材料  
號三寶街

九日曹 達爾明  
本晚自阿爾及爾  
廣播演說稱：吾  
人將繼續治理吾  
人之領土。余之  
意。乃公共  
其後衛印軍，受創甚重。

昨在突尼西亞地方發動中，聯合船一軸心潛艇狂放敵軍運輸船。於  
卡士羅布蘭卡洋面擊沉敵軍運輸船一艘。其雷那加地敵軍運輸船。被  
五軍擊沉數艘。地雷多枚。炸毀糧糧阻止其前進。又本加齊地品英軍  
企圖包圍軸心軍。不斷與主力部隊聯絡。但因羅馬爾將軍之誤賞  
措置。已告失敗。一英軍燃料食糧補充極感困難。軸心空軍更狂性

粵武臣張勇報稱  
粵武臣張公公調  
道路前直。目前雖  
尚苦寒之尚難。然  
已漸次走光明。并  
緝。一余猶可告諸  
君

○ 華盛頓十九日  
○ 俄國郵船赫爾。頃在  
西班牙駐馬大吏卡爾  
召特計記者上宣布  
俄國郵船赫爾。頃在  
西班牙駐馬大吏卡爾  
召特計記者上宣布  
俄國郵船赫爾。頃在  
西班牙駐馬大吏卡爾  
召特計記者上宣布

○ 已急遽展開。故頒布  
動員令。極其迅速。  
帶。積極以防。西陸  
長阿森漢。巡視各  
防地要衝後。十九日  
俄國海防衛。已逐

我機低飛投下七百磅  
之炸彈多枚。當擊  
沉巡洋艦及驅逐艦各  
一艘。另一艘逐艦受  
創逃去。其登陸小艇  
亦被掃射及轟炸。死

增援滇西

● 略受損失。  
(倫敦昨電) 德方無線電已承認軸心軍退出賽夏少成，  
一倫敦昨晚電) 在埃及戰線中德俘虜之德將索瑪已押抵英國云。  
(明電) 日方公報稱，塞瓦斯里亞里耶那，昨已生

十月  
上等熟药配剂

勝一也。  
(西太平洋盟軍總部昨電)官方公佈稱，一布納方面。

當時吾人茫然不知如何解脫吾人之困苦。然吾人曾決心覓得吾人之出路。繼續如今軍。一路已擊退。一勢已不支。於十二日全線敗退。大部已退回原地。魯西南之日軍。分路出擾。均被擊退。此外只有

貝爾元帥於十九日下午八時對前鋒法軍將兵廣播沉痛之演說。其大意謂：法在國外各地將領。今已納之狹隘中。三處地帶遭賊城。我軍已亡兩地之外亦受護敵海軍在北歐保護下企圖挽救殘餘。但敵艦兩艘、驅逐艦四艘、運輸船一艘云。

(西報)平洋盟軍總部十九日電：本日公報稱：東北歐區新幾內亞、及布因方面之戰事，現正由三拿赴布達之狹隘中。三處地帶遭賊城。我軍已亡兩地之外亦受護敵海軍在北歐保護下企圖挽救殘餘。但敵艦兩艘、驅逐艦四艘、運輸船一艘云。

古雷號在南太平洋遭日機擊沉後，日本空母名艦

○ 史成德軍一變

能得若干國家。爲吾人偉大之同志。英國外國過去一切之事

軍營路莊。晝夜趕築巴堡。企圖之踞。華軍於十日晚。將其軍正嚴密往復中

軍。由緬甸大量增援。以救國大企圖。華

某處。攻入蘇軍陣地。但旋爲蘇軍兇兇。露德。百七十人云。莫斯科十九日電。莫斯科十九日電。秋祭舞。視九日電。致史。工廠進攻。蘇方公。昨。某處蘇軍。曾反攻。及收復波點數處。綜計一日之戰。納粹無所獲。死傷近千。(莫斯科昨晚電)

口腔齒牙疾病專科  
牙保宗器  
脫脣  
號金  
營業室  
邪零二七九  
八港赤九  
生坊十  
四海  
號邊

馬島總督  
在待捕中  
(倫敦十九日電)  
據悉馬達加斯加前總

蘇官方公佈稱：「史大林將勒那、塔斯之東北、舒軍陣地，我軍攻入，俘虜軍一百餘人，並繳獲重砲一門。」

處于冬季風雨雪飄搖中，德軍工廠與軍隊，均感不便，但因其各感時無大戰，過去廿四小時，德軍以五

猛烈 八小 活 頓。 以步  
太林格勒與塔培斯東  
北與敵軍激戰。其他  
各線無變化。又據、  
一蘇軍庄史城北角。  
擊退十次來犯之德坦

劉茂棠

費禮喇國家大學  
會任德國法蘭西醫科大學醫學博士  
醫務衛生新學師範、兼主財政局領銜名譽博士  
李士醫生  
內科及外科各症

\_\_\_\_\_



**上海大藥房**

所藏之寶。多難由 實誠。及光通兩行稟	三千一百元。爲柳 客購去。又大理石 三十一元。	足金 九金 銀水 四十八元	已之即行。而 心第作 急不待矣。
-----------------------	-------------------------------	------------------------	------------------------

齒科  
外科  
李天賜  
(牙)醫  
院  
附設五光堂  
新嘉坡  
街市界服務  
電話

八國各  
王及司  
政堂

乾隆皇話！  
痲瘋不苦

何可謂曰：否！  
因痲瘋係由性狀

痲瘋不苦

我江小生離過會帶一個江湖  
看相之士。來關你不成。那  
人半信半疑的。真有如此

多廿年。多廿年。多廿年。  
小生一劃了。江小

此到  
房和江

然大悟。連說好計。從此這  
機因緣便成一般的鋪就。

(完)

亦載德不既矣謹此刊照  
中華民國三十一年十

何焯記視廠

計開第一雪梨條

益

來不限

益

設以索所有出品以價廉物美誠實不欺曾經惠顧真不一致交文  
自滿仍力求改良儘量求精以期光顧諸君之雅鑒

一元八毫 虎標條規 九毫

白粉土解蘇捐贈洪英善藥局獲見賜將統同人感佩無分而辦  
料尺寸布紋一致如布便尺寸衫長一尺九褲長二尺三男女衣

十